

Allegato deliberazione del Consiglio del Dipartimento

Scheda riassuntiva – proposta attivazione di RTT una procedura concorsuale ai sensi dell'articolo 24, della legge n. 240/2010

Dipartimento	SHS
Gruppo scientifico disciplinare	10/SPAN-01 Lingue, Letterature E Culture Spagnola e Ispano- Americane
Settore scientifico disciplinare	SPAN-01/C Lingua, traduzione e linguistica spagnola
Sede di servizio	Sedi dell'Ateneo
Struttura di afferenza	Dipartimento SHS
Data indicativa decorrenza contratto	1° ottobre 2026 (per esigenze didattiche legate all'inizio del primo semestre)
Regime di impegno	tempo pieno
Impegno didattico	Gli ordinamenti didattici e i piani di studi dei corsi di laurea attualmente attivi nell'Ateneo, al di là delle esigenze didattiche dei nuovi corsi di studi previsti nel Piano di Sviluppo triennale recentemente approvato, prevedono attualmente e, in previsione, nell'a.a. 2025/2026, per il <u>Gruppo scientifico disciplinare 10/SPAN-01 Lingue, Letterature E Culture Spagnola e Ispano-Americane (Settore Disciplinare SPAN-01/C Lingua, traduzione e linguistica spagnola) 420 ore di didattica frontale</u>. Al momento non risulta in ruolo sul Dipartimento SHS alcun docente incardinato in questo ruolo. Il Ricercatore RTT svolgerà attività didattica prevalentemente nell'ambito dei corsi di studio presenti nel Dipartimento SHS, con riferimento elettivo ai temi connessi con la lingua e la cultura spagnola ed ispano-americana. Il Ricercatore potrà inoltre svolgere attività didattica nell'ambito dei percorsi universitari <i>post lauream</i> e/o di formazione permanente che saranno eventualmente attivati dall'Ateneo. L'affidamento dei compiti didattici, il calendario e l'orario delle lezioni sono annualmente deliberati dalle Strutture didattiche di afferenza dei corsi di studio.

Impegno di ricerca

Il Ricercatore svolgerà attività di ricerca di teorica e applicata, sia su progetti di ricerca di Ateneo, sia su commessa o in risposta a bandi pubblici, regionali, nazionali, comunitari o di istituzioni internazionali.

Le funzioni di ricerca saranno prevalentemente orientate agli ambiti di ricerca consolidati tipici della lingua e cultura spagnola e ispanoamericana, con particolare riferimento alla teoria e pratica dell'edizione dei testi, la filologia ispanica e la traduzione. Le ricerche condotte saranno volte alla pubblicazione dei relativi risultati su volumi monografici e su riviste scientifiche di comprovato valore, con prioritario obiettivo di pubblicazione in *output* di fascia A, anche ai fini della Valutazione della Qualità della Ricerca (VQR).

Impegno di terza missione

Il Ricercatore aiuterà a curare i rapporti con enti pubblici e privati del territorio, al fine di contribuire sia all'orientamento delle attività didattiche e di ricerca da svolgersi nell'Ateneo, sia allo sviluppo sociale, economico e culturale del territorio valdostano e dell'area transfrontaliera di riferimento.

Eventuale Impegno in ulteriori ambiti

Il Ricercatore parteciperà alle iniziative di consolidamento dell'internazionalizzazione dell'Ateneo, con specifico riferimento:

- all'eventuale erogazione di attività didattiche in lingue diverse dall'italiano;
- alla promozione di rapporti con università all'estero, anche mediante iniziative di mobilità di docenti e studenti;
- all'organizzazione di attività di *stage* all'estero presso organizzazioni internazionali, rappresentanze di interessi pubblici nazionali o locali, imprese, enti dell'economia sociale e gruppi di interesse.

Al Ricercatore potranno essere affidati ruoli gestionali nei vari organi e commissioni di Ateneo.

Requisiti di ammissione alla procedura, gli eventuali titoli preferenziali e le modalità di selezione, secondo quanto stabilito dal Regolamento all'articolo 5

- a) titolo di dottore/dottoressa di ricerca in area ispanistica o titolo equivalente conseguito in Italia o all'estero.
- b) competenza di livello avanzato o madrelingua per la lingua spagnola

Indicazione dei criteri generali di valutazione cui la Commissione dovrà attenersi (articolo 7 del Regolamento)

Riferimento: D.M. 25 maggio 2011, n. 243 recante "Criteri e parametri per la valutazione preliminare dei candidati di procedure pubbliche di selezione dei destinatari di contratti di cui all'art. 24, comma 2, lettera c) della legge 30 dicembre 2010, n. 240"

Gli elementi oggetto di valutazione da parte della Commissione attengono a:

- attività di ricerca scientifica (fino ad un massimo di 30 punti, inclusiva di: documentata attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri; realizzazione di attività progettuale relativamente ai settori nei quali è prevista; organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi; attività di relatore a congressi e convegni nazionali e internazionali; conseguimento di premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca. La valutazione di ciascun titolo indicato è effettuata considerando specificamente la significatività che esso assume in ordine alla qualità e quantità dell'attività di ricerca svolta dal singolo candidato.
- pubblicazioni scientifiche, compresa la valutazione della tesi di dottorato (fino ad un massimo di 30 punti,
- attività di didattica, didattica integrativa e di servizio agli studenti e alle studentesse e/o attività di formazione e di valorizzazione delle conoscenze (fino ad un massimo di 25 punti), inclusa la documentata attività di formazione presso qualificati istituti italiani o stranieri;
- altri titoli o attività desumibili dal *curriculum vitae* e ritenuti pertinenti da

parte della Commissione (fino ad un massimo di 15 punti).

La commissione giudicatrice effettua la valutazione comparativa delle pubblicazioni sulla base dei seguenti criteri:

- a) originalità, innovatività, rigore metodologico e rilevanza di ciascuna pubblicazione scientifica;
- b) congruenza di ciascuna pubblicazione con il settore per il quale è bandita la procedura e con il profilo, definito tramite l'indicazione del settore scientifico-disciplinare, ovvero di tematiche interdisciplinari ad esso correlate;
- c) rilevanza scientifica della collocazione editoriale di ciascuna pubblicazione e sua diffusione all'interno della comunità scientifica;
- d) determinazione analitica, anche sulla base di criteri riconosciuti nella comunità scientifica internazionale di riferimento, dell'apporto individuale del candidato nel caso di partecipazione del medesimo a lavori in collaborazione.

La valutazione si conclude con un motivato giudizio basato sui punteggi assegnati dalla Commissione agli elementi oggetto di valutazione.

La valutazione si intende positiva se il candidato consegue almeno 70 punti totali.

Eventuale numero massimo di pubblicazioni, comunque non inferiore a dodici

12 (dodici)

Eventuale indicazione della lingua straniera di cui si richiede la conoscenza, in relazione al profilo plurilingue dell'Ateneo ovvero in funzione delle esigenze didattiche dei corsi di studio, da accertare mediante prova orale

Spagnolo (livello avanzato da verificare contestualmente alla prova orale)

le informazioni sulle specifiche funzioni, sui diritti ed i doveri del/della ricercatore/ricercatrice a tempo determinato e sul relativo trattamento economico e previdenziale (articoli 10 e 11 del Regolamento di Ateneo in materia)

tutto quanto previsto dagli articoli 10 e 11 del Regolamento di Ateneo in materia